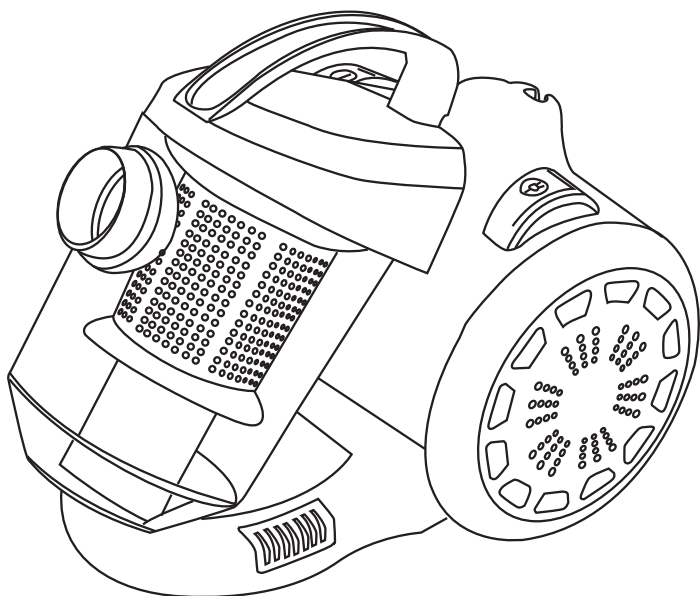




## ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



## ЦИКЛОННЫЙ ПЫЛЕСОС

MBL110

Уважаемый покупатель!

Благодарим вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой HI.

Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора просим вас внимательно прочитать все руководство. Оно содержит важные указания по безопасности, эксплуатации пылесоса и по уходу за ним. Побойтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

## **СОДЕРЖАНИЕ**

<b>МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ</b>	<b>3</b>
<b>КОМПЛЕКТАЦИЯ</b>	<b>5</b>
<b>НАЗНАЧЕНИЕ</b>	<b>6</b>
<b>УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА</b>	<b>6</b>
<b>СБОРКА</b>	<b>7</b>
<b>ЭКСПЛУАТАЦИЯ</b>	<b>8</b>
<b>ЧИСТКА И УХОД</b>	<b>10</b>
<b>УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ</b>	<b>12</b>
<b>БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ</b>	<b>13</b>
<b>ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ</b>	<b>13</b>
<b>ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ</b>	<b>14</b>
<b>ГАРАНТИЯ</b>	<b>14</b>
<b>ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ</b>	<b>14</b>

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

- Перед началом работы осмотрите прибор и убедитесь в отсутствии механических повреждений на нем и сетевом шнуре. Не используйте прибор в случае обнаружения каких-либо повреждений.
- Не следует использовать прибор после падения. Перед повторным использованием прибор должен быть проверен квалифицированным специалистом.
- Не используйте прибор не по назначению.
- Не оставляйте включенный прибор без присмотра. Не допускается использование прибора с принадлежностями, не входящими в комплект поставки.
- Не используйте прибор на улице и на мокрых поверхностях.
- Берегите прибор и сетевой кабель от воздействия высоких температур, попадания прямых солнечных лучей, сырости и прочих негативных воздействий.
- Не погружайте прибор в воду или другие жидкости и не прикасайтесь к нему влажными руками. При намокании прибора сразу отключите его от сети.
- Не тяните и не пытайтесь переносить прибор за шнур питания. Следите, чтобы прибор не наезжал на шнур питания.
- Отключая прибор от сети, держитесь за вилку, не тяните за кабель.
- Не используйте прибор для уборки твердых или острых объектов, таких как стекло, гвозди, винты, монеты. Это может повредить прибор.
- Запрещается с помощью прибора собирать горящие или дымящиеся сигареты, спички, тлеющий пепел, тонкодисперсную пыль (например, от штукатурки, бетона, муки или золы), а также частицы тонера для принтеров, копировальных машин и т. д.

- Запрещается использовать прибор для сбора взрывоопасных или легковоспламеняющихся жидкостей. Запрещается использование прибора в местах хранения таких жидкостей.
- Не пытайтесь очистить с помощью прибора домашних питомцев.
- Не подносите насадку или трубку слишком близко к телу и лицу.
- Держите прибор вдали от микроволновок, обогревателей, каминов и плит.
- Следите за тем, чтобы волосы, а также свободно висящие элементы одежды, пальцы или другие части тела не находились рядом с воздухозаборным отверстием прибора.
- Перед началом уборки уберите с пола все острые или слишком крупные предметы, которые могут повредить прибор.
- Запрещается использовать прибор, если:
  - не установлен или неправильно собран контейнер-пылесборник;
  - не установлены фильтры.
- Не используйте фильтры, если они повреждены или полностью высохли.
- Следите, чтобы воздухозаборные отверстия не были заблокированы или загрязнены. Не вставляйте в них посторонние предметы.
- Если во время уборки резко снизилась всасывающая мощность прибора, немедленно выключите прибор, извлеките вилку сетевого шнура из розетки и проверьте, не засорилась ли телескопическая трубка. Устраните засор и только после этого продолжайте уборку.
- Обязательно отключайте прибор от сети по окончании уборки, перед сборкой, разборкой и очисткой.

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями, или при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под присмотром или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.
- Храните прибор в недоступном для детей месте. Не разрешайте детям играть с прибором, коробкой и прочими элементами упаковки во избежание травм или удушья. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игр с прибором.
- Не пытайтесь разбирать и ремонтировать прибор самостоятельно: на технические проблемы, которые могут возникнуть в результате этих действий, не распространяется действие гарантии. Ремонт должен производиться только квалифицированными специалистами сервисного центра.
- При повреждении шнура питания его замену во избежание опасности должны производить изготовитель, сервисная служба или подобный квалифицированный персонал.

## **КОМПЛЕКТАЦИЯ**

1. Пылесос
2. Гибкий шланг
3. Удлинительная трубка
4. Комплект насадок
5. Инструкция по эксплуатации

## **ВНИМАНИЕ!**

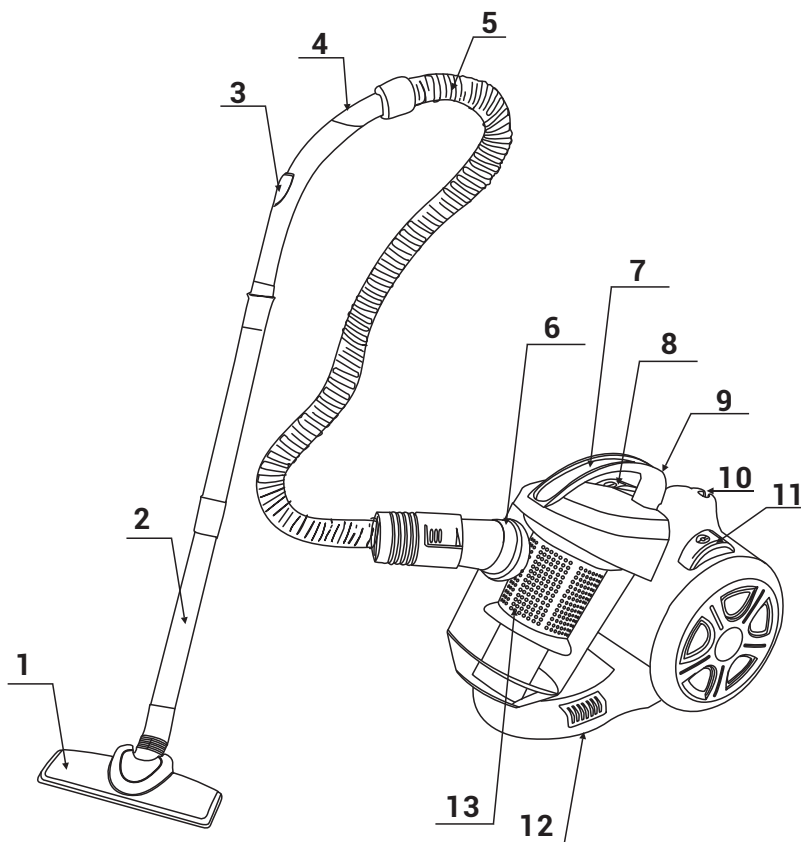
**Перед началом эксплуатации пылесоса удалите с его поверхности все наклейки, остатки упаковочных и транспортировочных материалов.**

**При наличии транспортировочных пластиковых элементов - удалите их. В противном случае возможно повреждение поверхности напольного покрытия при перемещении по нему прибора.**

## НАЗНАЧЕНИЕ

Пылесос предназначен для уборки напольных покрытий, а также для очистки труднодоступных поверхностей, мебели, техники и т. д. в жилых помещениях. Прибор предназначен для работы в жилых и коммерческих в соответствии с назначением и мерами безопасности, описанными в данной инструкции по эксплуатации.

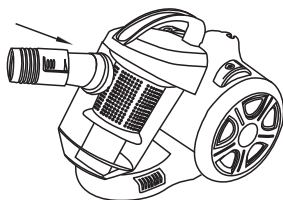
## УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА



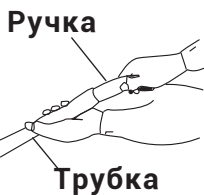
1. Универсальная щётка для пола
2. Удлинительная трубка
3. Задвижка
4. Ручка шланга
5. Гибкий шланг
6. Переходник шланга
7. Ручка для переноски
8. Кнопка включения
9. Кнопка замка
10. Крепление для насадки
11. Кнопка смотки шнура
12. Корпус
13. Фильтр Мультициклон

## СБОРКА

1. Выровняйте гибкий шланг относительно воздухозаборного отверстия на корпусе пылесоса, вставьте его до упора и поверните фиксатор по часовой стрелке на 90 градусов до фиксации.



2. Чтобы отсоединить гибкий шланг от корпуса, поверните фиксатор против часовой стрелки на 90 градусов и потяните.



3. Соедините телескопическую трубку с ручкой гибкого шланга.

4. Отрегулируйте длину телескопической трубки.



5. Установите на трубку подходящую насадку.

### **ВНИМАНИЕ:**

**Запрещается подключать пылесос к электросети, если он не полностью собран.**

## **ЭКСПЛУАТАЦИЯ**

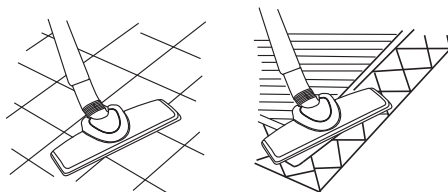
1. Возьмитесь за вилку питания и вытяните шнур питания до желтой отметки. Не вытягивайте шнур питания далее красной отметки.



2. Подключите вилку питания к электрической сети с соответствующими характеристиками и нажмите кнопку включения/выключения на корпусе пылесоса, чтобы его включить.

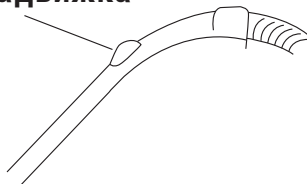


3. Выполните уборку. Используйте универсальную насадку на всех видах поверхности, перемещая её плавно штриховыми движениями.

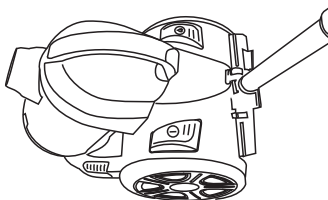


4. Вы можете дополнительно отрегулировать воздушный поток с помощью задвижки на ручке шланга.

**Задвижка**



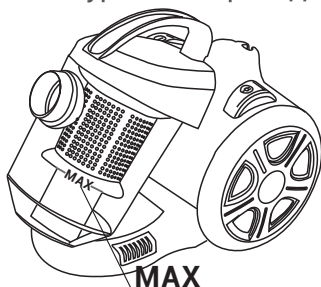
5. По окончании работы нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить пылесос.  
6. Отключите вилку питания от розетки.  
7. Аккуратно придерживая вилку, нажмите кнопку смотки шнура (11), чтобы убрать шнур питания.



8. По окончании использования храните пылесос в следующем положении. Вы можете зафиксировать универсальную щетку для пола за крепление в задней части пылесоса для компактности.

## ЧИСТКА И УХОД

Прекратите использование пылесоса, когда контейнер заполнится до отметки максимального уровня, и проведите чистку контейнера.

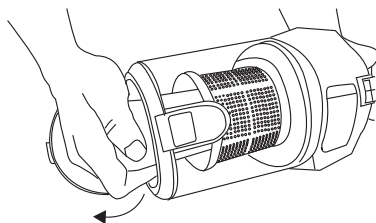
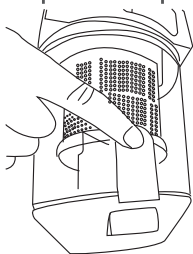


Выключите пылесос и отсоедините шнур питания от электросети. Очистите внешнюю поверхность пылесоса мягким моющим средством. Агрессивные или абразивные средства могут повредить внешнюю поверхность.

Снимите контейнер с пылесоса, нажав на кнопку и подняв контейнер вверх.

Расположите контейнер над мусорным ведром и нажмите на рычажок контейнера. Вытряхните пыль и грязь в мусорное ведро и закройте нижнюю крышку контейнера.

Откройте верхнюю крышку контейнера и извлеките фильтр.



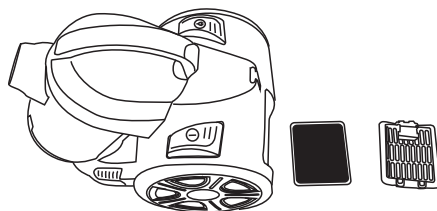
Проведите чистку фильтра. При необходимости промойте его прохладной водой под краном, а затем дайте ему высохнуть естественным путем. После этого установите фильтр обратно, закройте крышку контейнера и установите контейнер обратно на пылесос.

В случае сильного загрязнения необходимо выполнить очистку мембранного фильтра, так как показано на рисунке и промойте теплой водой.



Выходной фильтр необходимо очищать хотя бы раз в год. Выньте из пылесоса фильтр и промойте его в теплой воде, а перед установкой обратно обязательно просушите его. Дайте фильтру полностью высохнуть в течение 24 часов. Запрещается сушить фильтр с помощью фена или на батарее.

Если фильтр истощил свой ресурс или вышел из строя иным образом, замените его на новый фильтр.



#### **ВНИМАНИЕ:**

**Запрещается мыть фильтры горячей водой или использовать для его мытья моющие средства.**

**Запрещается сушить фильтры с помощью фена или на батарее.**

**Запрещается стирать фильтры в стиральной машине.**

## УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Проблема	Возможная причина
Пылесос не включается	Прибор не подключен к сети. Проверьте правильность подключения пылесоса к сети и исправность розетки электросети. Убедитесь, что пылесос включен кнопкой включения/выключения.
	Прибор перегрелся после долгого использования. Подождите, пока прибор полностью остынет, и включите его заново.
Мощность всасывания прибора недостаточна или снижается во время работы	Переполнен контейнер для сбора пыли или загрязнен фильтр. Устраните мусор и очистите или замените фильтры.
	Образовался засор в фильтрах, шланге, телескопической трубке или насадке. Устраните засор в шланге, телескопической трубке или насадке.
Результаты уборки не удовлетворительные, несмотря на исправную работу пылесоса	Шланг недостаточно плотно прилегает к трубке. Плотно прикрепите шланг.
	Насадка находится в неправильном положении. В зависимости от убираемого покрытия поменяйте положение насадки.
Во время работы двигатель издает необычный звук	Немедленно выключите пылесос и отключите его от электросети. Проверьте, не засорилась ли насадка, шланг, трубка. При необходимости устраните мусор.

После устранения причины неполадки через некоторое время пылесос готов к эксплуатации.

Если после проверки пылесос не работает, обратитесь в сервисный центр. Не разбирайте пылесос и не пытайтесь производить его ремонт самостоятельно.

## БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



В целях защиты окружающей среды после окончания срока службы прибора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами.

Передайте прибор в специализированный пункт для дальнейшей утилизации.

Для получения дополнительной информации об утилизации данного продукта, обратитесь в местную службу утилизации бытовых отходов или в магазин, где вы приобрели данный продукт.

## ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

Храните прибор в чистом закрытом сухом помещении при температуре окружающей среды в диапазоне от 5 до 40 °C и относительной влажности воздуха не выше 70 %.

Транспортировка прибора проводится всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов. При транспортировке в заводской упаковке обеспечьте защиту прибора от повреждений, исключив возможность воздействия атмосферных осадков и агрессивной среды.

При транспортировке без заводской упаковки рекомендуется использовать воздушно-пузырьковую пленку и тару из гофрированного картона. Рекомендуется качественно обернуть каждый элемент прибора в пленку и расположить в таре вертикально. Свободное расстояние между элементами изделия необходимо проложить воздушно-пузырьковой пленкой или сложенным картоном.

## **ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ**

Модель: MBL110

Тип: циклонный

Напряжение питания: 220-240 В, 50 Гц

Потребляемая мощность: 1600 Вт

Мощность всасывания: 250 Вт

Максимальная емкость пылесборника: 1,8 л

Длина сетевого шнура: 4,5 м

Уровень шума: до 83 дБ

Класс защиты от поражения электрическим током: II

## **ГАРАНТИЯ**

Организация по гарантийному обслуживанию и принятию претензий: ООО «МВМ», Россия, 105066, г. Москва, ул. Нижняя Красносельская, д. 40/12, корпус 20, этаж 5, помещение II, комната 3. Информация об условиях гарантии:

<https://www.eldorado.ru/spv>

или по телефону Эльдorado – 8 (800) 250-25-25

<https://www.mvideo.ru/spv>

или по телефону М.Видео – 8 (800) 600-77-75

Гарантия продавца – 12 месяцев с момента продажи (передачи) товара Покупателю.

## **ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Изготовитель: Ningbo Haiji Electric Appliance Co., Ltd.

Адрес: Xiaodong Industrial Zone, Lanjiang Street, Yuyao, Ningbo, China

Сделано в Китае

Импортер/Уполномоченное изготовителем лицо: ООО «МВМ», Россия, 105066, г. Москва, ул. Нижняя Красносельская, д. 40/12, корпус 20, этаж 5, помещение II, комната 3.

Телефон: +7 (495) 644-28-48

E-mail: [cert-log@mvideo.ru](mailto:cert-log@mvideo.ru)

Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 Закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы данного изделия равен 3 годам с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящей инструкции по эксплуатации, и применяемым техническим стандартам.

Специальные условия реализации не установлены.

Дата изготовления указана (закодирована) в серийном номере на приборе, где 1-й символ – месяц в виде латинской буквы. Порядковый номер этой буквы указывает на номер месяца изготовления: А – январь, В – февраль, С – март, D – апрель, Е – май, F – июнь, G – июль, Н – август, J – сентябрь, К – октябрь, L – ноябрь, М – декабрь. 2-я цифра – последняя цифра года производства.

Товар сертифицирован, соответствует требованиям:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

Изготовитель оставляет за собой право изменения комплектации, технических характеристик и внешнего вида товара.



